



ಮರುಭೂಮಿಯ ಗುಫಾರದಲ್ಲಿ ರಾತ್ರಿ ಕೆಳದೆವು.
ಅಕಾರಕ್ಕಾಗಿ ಮತ್ತೆ ಸರಿಯಿ ಸಾಲು. ಅಸ್ಥವಾದ
ಗಂಟೆಗಳು! ನೇಲಕ್ಕೆ ಬಿಡ್ಡ ಮಾನವನಹಳ್ಳಿನ್ನು ಕಾಗೆ
ಕುಕ್ಕಿ ತೆನ್ನತ್ತದೆಂದ ಹೇದಿದ ಪ್ರತಿ ನಿಮಿಷಗಳು...
ಒಬ್ಬ ಮಲಯಾಳಿಯನ್ನು ಪರಿಚಯಿಸಲು
ಅವಕಾಶವಾಗಬಾರದೆಂದು ನಾನು ಪ್ರಾರ್ಥಿಸಿದೆ.
ಒಪ್ಪತ್ತೆ ಸಮಯವನ್ನು ಮೌನದಿಂದಲೇ ಕೆಳದೆ.

କେନ୍ଦ୍ରୀୟ ବସ୍ତୁ ବିଷୟ ଜୀବାଳିକାତ୍ମକ
ନମ୍ବୁ ପ୍ରୟୋଗ ଜୀବାଳିକାତ୍ମକ ବିଦେଶ
ଏମାନଗାଲୁକୁଦୂ ଜୀବ୍ୟାପ୍ରଦିଲ୍ଲ ଯୁଦ୍ଧ
ପ୍ରାରଂଭବାଦ ଶମ୍ବୁଯାଦ୍ରୀ ଦୋଷ ଦୋଷିତ
ବିଦେଶକଳେଲ୍ଲା ଗନ୍ଧ ଦାଟିଦ୍ଵାରା ଅପରିଗେଲ୍ଲା
ଲାବନମ୍ବୀ କାର୍ଯ୍ୟବ୍ୟକ୍ତକୁ ବୈଚାରପଦ୍ଧତିବ୍ୟକ୍ତକୁ
ବିଲପତିପଦିସଲୁ କାରକ୍ଷ୍ଵ ଜନରିଦ୍ରୁ ନାମା
ନିଯଂତ୍ରିତରେ ପ୍ରୟୋଗିତିରେ

ଜୋଡାନ୍ତିର ଏମାନ ନିଲାକ୍ଷଣିଦିଂଦ
ନିରାଶିତରଙ୍ଗୁ ହେତୁ ଏମାନ ମେଳକ୍ଷେତ୍ରିତୁ
ହେତୁକୁ ରୁଦ୍ଧ ଦୟାଗଳଙ୍ଗୁ ତେରିଦିଷ୍ଟିରୁ ନାନୁ
ନେନ୍ତି ପାଦିର୍ବୀ କୁତୁହଳକାଂଦ୍ରୀ ଏମାନ
ମୁଂବ୍ଯେ ବନ୍ଦିଲୀତୁ. ଅଧିକୃତ ଜୈଦାଯୁ
ଦିଂଦ ତିରୁଵନତପୁରକ୍ଷେତ୍ରମୁଦ୍ରା ଟିକଟ୍ ସିକ୍ତିତୁ
କୁଠାଲ୍ଲିଦ୍ର ଅମେରିକନ୍ତି ଡାଳରୁଗଳଙ୍ଗୁ
ଭାରତୀୟ ରାଜାଲୀଯାଗି ବଦଳାଯିବିଦେ
ଅଲ୍ଲିଦ ନେରପାଗି ରେଲ୍ସ ନିଲାକ୍ଷେତ୍ର ହେତୁ ହାତେଦେ

ಅಧ್ಯಾತ್ಮ-12

నావు నిరాళ్తిరెందు గేళ్తిద్దరూ
 ఉళ్తియవరిగా నమ్మ మేలే యావుదే
 అనుకంపిరల్లు. దూరదింద బరువ
 ప్రయాశకర ములై అవరిగా అతివ అళ్తిలే.
 నాను ఉళ్తియవరన్న లేళ్తిసదే ర్యైల్ స్టేషన్‌నిని
 పరిసరదింద హోబిల్డి. పుట్టుదొందు
 పేట్టిగే మాత్ర నన్న కీయల్లిత్తు. నన్నంతయే
 నిరావలంబిగాళాద హత్తు హదినెంటు
 మంది ననగూ వోదలే స్టేషన్‌నినిద
 హోరుచంద్రు. కేరళద రాజధాని నగర
 నన్న ముందే నిడిదాగి మలగిత్తు.

ಅಟ್ಟೋಳಿಕ್ಕಾದವನ ಕಣ್ಣಿಲ್ಲೂ ಚೊರು
ರಕ್ಕುವಿರಲ್ಲಿಲ್ಲ. ಒಂದು ಸಾಮಾನ್ಯ ಹೋಟೆಗೆ
ಕರೆದೋಯ್ಯಲು ಮೀಟರ್ ಕಾಜ್ಞನ ಮೇಲೆ
ದುಪ್ಪಟ್ಟು ಕೇಳಿದ. ನಾನು ಕೊಡೆಕೊಯಿತು.
ಕೇರಳದಲ್ಲಿರುವ ಹಲವಾರು ನಗರಗಳನ್ನು ಬಿಟ್ಟು
ಶಿರುವನಂತಪ್ರಥಮಕ್ಕೆ ಬರಲು ಕಾರಣವಿಲ್ಲದಿಲ್ಲ.
ನಿನ್ನಂತಹ ಹಲವಾರು ನಿರಾಶಿತರನ್ನು ರೂಪಿಸಲು
ಇಲ್ಲೋಂದು ಸೆಲ್ಲಿದೆಯಂತೆ. ಅಲ್ಲಿ ಹೆಸರು ರಿಜೆಸ್ಟರ್
ವಾಡಿದರೆ...

ହାଗେ ନେଇଦୁପଦାରେ ନଶୀ ହେବାଗଲୁ
ଥାରେ ଜୀରଳିଲୁ. ଶ୍ରୀଦେଵ, ସୁମଧୁର
ଅପରିଦେଲ୍ଲା ଦାରକ୍ଷେ ଛିଦ୍ରିଦିଵନୁ ନାନୁ.
ଅମ୍ବନ୍ତ ମଦିଲିନିଦ, ଅଶ୍ଵନ ତୋଳ ତେଜ୍ଜୀଯିନିଦ
କେଳଗିଲିଦୁ ପରାରିଯାଦିଵନୁ. ରୁକ୍ଷିଣୀଯ
ମନକରଗୁବ ଅଜାପ୍ରା ଏବଂ କରେଯନ୍ତୁ ଧିକ୍ଷିରି
ଶାରୁ ବିଟୁ, ଛିଦ୍ରିବିଦିଵନୁ.

ತಪ್ಪಿಸಿಕೊಳ್ಳುವುದು ನನ್ನ ಜೀವನದಲ್ಲಿ ಜುಗುಪ್ಪೆ

ಪಡುವವನ್ನು ಸಲ ಪುನರಾವರ್ತನೆಗೊಂಡಿದೆ
ಯಾವುದೇ ಗಟ್ಟಿ ನಿಲುವು ಇಲ್ಲದ ಬದುಕು
ಹಕ್ಕೆತ್ತಿನಿಂದ ಮರಳಿ ಬಂದರೆ ತೀಶ್ವರ್ಯೈ
ನಳ್ಳಿಯೋ, ತಿರಪನಂತಪ್ರದಲ್ಲಿಯೋ
ಒಂದು ಮನೆ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಶಾಶ್ವತತ್ವವನ್ನು
ನೇಲೆಯೂರಚೇಕೆಂದು ಬಯಸಿದ್ದೆ. ಹಸಿರನ್ನ
ಉಳಿಸಿಕೊಂಡಿರುವ ತಿರುವನಂತಪುರ, ನನ್ನನ್ನ
ಬಹುವಾಗಿ ಆಕಾರ್ಥಿಕಿಸಿತ್ತು. ಬದುಕಿನ ಎಲ್ಲಾ
ಹಾದಿಗಳು ವಡಕ್ಕುನಾಥನ ಪಾದಾರಮಿಂದಗಳಿಳಿ
ಕೊನೆಯಾಗುವ ತೀವ್ರವೇರೂರು (ತೀಕುರ್ರಾ)
ನನ್ನ ಇಷ್ಟದ ನಗರವಾಗಿತ್ತು. ಹಿಂದ ಅರ್ಕಲ್ಲಾನೆ
ಜೊತೆಗೆ ಈ ಎರಡು ನಗರಗಳನ್ನು ಸಂದರ್ಶಿಸಿದ್ದೆ.

‘నమగే ఎరదు సిటియల్లూ సాకెమ్మె గేళీయరిద్దారే’ అంకలో హేళుత్తిద్దరు.

‘నీను ఎల్లి బేకో అల్లి నినొందు మన
 తేక్కొడ్డిను’ ఎందు అంకలు భరవసే నేడిడ్డు రు
 తిరువనంతపురదల్లి ఒందు మనెయిద్దరు
 యావుదాదరూ కేలుసక్కె హోదర
 ఉళియలు ఒందు మనెయాగుత్తడ
 ఎందుకోండిరబహుదు అంకలో.

ତିରୁମନନ୍ଦପୁରଦୀଳିଦ୍ଵରେ ବାଂଦୁ
 ଧାରାବାହିରୁ ନିମ୍ନାସକନାଗିବହୁମୁ
 ଶ୍ରୀଶ୍ରୀନିଲାଲଦାରେ ବାଂଦୁ ନିମ୍ନାମନ୍ଦିରଦା
 ମାଲୀକନାଗାସମୟ.
 ଅଦେଖେଣ୍ଟୁରହେ
 ନାନୁ ଜମ୍ବୁ କାଳ ଗାଢ଼ାନଲୀଦ୍ଵୀ ସଂପାଦାଦିଷ୍ଟମୁ
 ପଦେପଦେ ଲାଗିଗେ ହୋଗଦେ, ଛବିଯ୍ୟ
 ଦୁଇଦୁ ହଣ କାଳିଟ୍ଟେ. ଏମାନନ୍ଦ ପ୍ରୟାଣାବ୍ଦ
 ହେଚ୍ଛ, ଲାରବାରିଗେ ଲାଦୁଗୀରୀଯ ହେଚ୍ଛ
 ଗଲ୍ଲାନଲ୍ଲିରୁବେନେବ ଗତ୍ତୁ ଗାଂଭୀର୍ୟ
 ପ୍ରଦର୍ଶିତାଲୁ ଲିହୁର ମାଦୁଵ ହଣାବୁ
 ଲାଭିଦିତ୍ତ. ଅଦରେ ସଂଗ୍ରହିଣୀଟ୍ଟିଦ୍ଵୀ ହଣପ୍ରଭାତ
 ଯୁଦ୍ଧଦିନ ନେଇପାଲାଯିତୁ.

ಸಕ್ಕೆಟಿಲೆಯೇರ್‌ನ ಉಪಭವನದಲ್ಲಿ ಒಂದು
ಸೆಲ್‌ ಕಾರ್ಯಾನ್ವಿತವಾಗಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಒಬ್ಬರು ದೇವಕುಟುಂಬ
ಸಕ್ಕೆಟರಿ, ಒಬ್ಬ ಅಂಡರ್‌ ಸಕ್ಕೆಟರಿ, ಒಬ್ಬ ಸಕ್ಕನ್‌
ಅಫೀಸರ್‌, ನಾಲ್ಕು ಗುಮಾಸ್ತರಿಯವ ಪ್ರಣಿತ
ವಿಭಾಗಗೆ ಜೋತೆಗೆ ಒಬ್ಬ ದಿವ್ಯೇವಿಸ್‌. ಹಾಗೂ
ಸಾರ್ವಜನಿಕ ಸಂಪರ್ಕಕ್ಕೆ ಒಬ್ಬ ಹೆಚ್ಚಾಗಳನ್‌
ಎಲ್ಲರೂ ಬೇರೆ ಇಲಾಖೆಯಿಂದ ದೇವೃತೆಗಳನ್‌
ಮೇಲೆ ಒಂದಿದ್ದಾರಂತೆ.

గేపుడాచట్టి స్లేగీ హోదాగ అల్లెల్లాక్కువ సుగంధ పసరిత్తున్న
జుగుపై హట్టిసువ 'సుగంధ' పసరిత్తున్న
కెంపుదీపద బీదియ కెంపు వాసనేయంతిత్తుదు
గల్లోనిద ఒందియువాగ ముంబున్నాన్న
దొరేయువ 'ఫారిన' సిరగళన్న అల్లెలువచు
మహిళీయరు ధరిశిద్దరు. ఏనూ తేగుడుకొండ
బారధవరు మనేయల్లిడ్డ హళీయ
సంగ్రహించ హుడుక తందు లుడుగొలేయాగ
కోట్టిరబ్బుఁడుకోండ. మనేయింద
తరోలుపేందరే మనేయే ఇల్లుదవరు ఏను
మాడువుదు? నన్న పరదాటపన్న కండ
బిబూక హళీదళు.

‘ಅದೆಲ್ಲಾ ಪರವಾಗಿಲ್ಲ. ನೀವು ಒಂದು ಮನೆಯೇ

ಬಕೊಡಿ. ಹನೇನು ಕಳೆಗ್ಗಂಡಿ, ಎಲ್ಲವನ್ನೂ
ಅದರಲ್ಲಿ ಪಟ್ಟಿ ಮಾಡಿ. ಪುರಾಣಗಳೇನೂ
ಬರಿಗೇದ್ದಿ.

ନାମ ସୁଂଦରବାଦ ହଶ୍ଚକ୍ରଦଳୀ ବିଦୟ
ମନ୍ତିରୀମୁଣ୍ଡ ବୁଦ୍ଧେହକୋଟ୍ଟ. ଅପାତ୍ମକ ମେଂକିନ
କେଳ୍ଗ ବିଟ୍ଟୁ ବୁଦ୍ଧ ଶପାଲୀମୁଣ୍ଡ କାରୁ,
ଛଳିନ୍ଦ୍ର ହୀମ, ମାହିଂଗ ମାହିନ୍ଦ୍ର ସେଇଦାଂତ
ନାମ କେଳ୍ଦୁହକୋଳିଦ୍ଵୀଲପନ୍ଥ ହୃଦୟ
କରଗୁପ ଭାବେଯିଲ୍ଲ ବରେଦୁ ସହି ମାହିକୋଟ୍ଟ.
ସୁଂଦରବାଦ ହଶ୍ଚକ୍ରରବାଦରୂ ଅଦରଲିଦ୍ଧ
ବିଦୟ ବାକ୍ତେମୁଣ୍ଡ ବିଦଦ କ୍ଲର୍କ ଅଦନ୍ତ
ନଂବର ହାକୁବ ତ୍ରୀଏ ଗାଫାଯିକିଦ.

ಒಂದು ವಾರ ಪ್ರತೀ ನಾನು ಉಪಭವನ ಹಕ್ಕಿ ಇಳಿದರೂ ಫೇಲೆಗೆ ಜಿವ ಬರಲಿಲ್ಲ. ಜಿವದ ಮೊದಲ ಸ್ವಂತನವಾದ ನಂಬಿರ್ ಕಂಡ ನಮೂದಿಸಿ ಗೊಲಿಲ್ಲ. ಹೀಗಿರಲು ಹಕ್ಕಿ ಇಳಿಯುವುದರ ನಡುವೆ, ಅಶಾ ಎಂಬ ಹೆಸ್ತಗಳಿಂದಿಗೆ ದಿನವೂ ಹರಡಿ ಹೊಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ದಿವ್ಯೇ. ಏಷ್ಟಿಯನ್ನು ಪರಿಚಯಿಸಿಕೊಂಡೆ. ಆತ ನನ್ನನ್ನು ಎಲ್ಲೋ ನೋಡಿದ್ದಾಗಿ ಅನುಮಾನ ವೃಕ್ಷಪಡಿಸಿದ. ಆದರೆ ಅವನನ್ನು ಕಂಡ ನೆನಪು ನನಗಾರೇ ಇಲ್ಲ. ಕೆಲವರು ಹಾಗೆಯೆ... ಯಾರಾನೇ ನೋಡಲಿ, ಎಲ್ಲೋ ಕೆಂಡು ರಿ ಅಂಡಾಜು ದುರ್ದಾರು ಹೆಲ್ಲೆಯುತ್ತಾರೆ

ಆದರೆ ಇದು ಹಾಗಾಗಲಿಲ್ಲ. ಅವನು
ಅಂತಲ್ಲಾನ ಅಶಯದಲ್ಲಿದ್ದನೆಂಬ ಸುಳಿವು ಮಾತಿನ
ನಡುವೆ ದೊರೆಯಿತು. ವರ್ಗಾವಣೆಯೋಂದರ
ಸಲುವಾಗಿ ಅವನು ಅಂತಲ್ಲಾನ್ನು ಭೇಟಿಯಾಗಲು
ಒಂದಿದ್ದಾಗ ನಾನೇ ಬಾಗಿಲು ತೆರೆದಿದೆ. ಅಂತಲ್ಲಾನ
ಅವನಿಗೆ ವರ್ಗಾವಣಾಕ್ರಿಡ್‌ರು ಕೂಡ.
ಅದರ ನಂತರದ ವರ್ಷ ಸಾಕಷ್ಟು ಏದ್ಯಾನ್ನನ
ಉಡುಗೊರೆಗಳೋಂದಿಗೆ ಅವನು ಅಂತಲ್ಲಾನ
ಭೇಟಿಗೆ ಬಂದಿದ್ದು. ಆದರೆ ಅಂದು ನಾನಿರಲಿಲ್ಲ.
ಉಡುಗೊರೆಯಾಗಿ ಕೊಣ್ಣ ಸುಗಂಥದವ್ಯಾಗಳ
ಮೂಲಕ ಅವನ ಸೌಭಾಗ್ಯಗಳನ್ನು ಕೇಳಿಹಿಕೊಂಡಿದೆ.
ಬೀಟೆ ಮತ್ತು ಸಾಗುವಾನಿಗಳಿಂದ ಅಲಂಕರಿಸಿದ
ಸುಂದರವಾದ ತನ್ನ ಮನೆಗೆ ಅಂತಲ್ಲಾ ಮತ್ತು
ಸುಮತ್ತಣಣನ್ನು ಕರೆದುಕೊಂಡು ಹೋಗಿ ಸತ್ಯಾರ
ಮಾಡಿದ್ದನಂತೆ. ಅದ್ವಾಪೆಂದೇ ಹೇಳಬೇಕು. ಆತ
ನಿಗೆ ನಂನು ಗುರುತಿಸಲು ನಾದವಾಗಲೇ ಇಲ್ಲ.

బియర్ పాల్వినల్లి అవన వీరసాహస
గాథేయన్న హేళ్త్తిద్దయతే అంకలొన హేసరు
నుసులి బంతు. నాను అదాన్నే గట్టియాగి
ఉడిదు నితి. నాల్ను బాణిలే బియదుగళ
పైకి మూరు బియరు అవన గుడాణదంతక
హోట్టె హేక్కూగ అవను కథే హేళ్తొడిది.
ననగే గొత్తిద్ద కథే ముగిదాగ ముందినదన్న
కేళలు నాను లిత్తుకొనాదే. నానోభు
కథేగారనేందు అవనన్న నంబిసిద్దుదరింద
ఎల్లా వివరగలు హోరచిందవు. ఇదర
నమపే మూరు సల నాపు ఒర్దో బారినల్లి
గోర్చాగిద్దోను

ಉಹಿಸಿದಂತೆ ಎಲ್ಲ ಕೆಲಸ ಕಾರ್ಯಗಳು
ಮುಂದುವರಿದಿದ್ದು, ಚಂದ್ರವಾರಿಯರ್